

**EspaceSuisse**

Verband für Raumplanung  
Association pour l'aménagement du territoire  
Associazione per la pianificazione del territorio  
Associazion per la planisaziun dal territori

**Congrès**  
29 juin 2023  
Landhaus, Soleure

**L'aménagement  
du territoire et  
les limites  
de la croissance**

Repenser ensemble le territoire



---

En collaboration avec



Bureau d'innovation pour la transformation durable du territoire, de la société et de l'économie.

Couverture : Au glacier du Rhône, on tente de ralentir le recul du glacier au moyen de bâches couvrantes.  
Photo: Matthias Huss, WSL

Alt-Wiedikon, Zurich.  
Photo: Patrik Federi, Unsplash

# L'aménagement du territoire et les limites de la croissance

## Repenser ensemble le territoire

29 juin 2023, Soleure

Le changement climatique, en particulier, nous rappelle à quel point notre monde évolue rapidement. Le débat sur les limites de la croissance est plus que jamais d'actualité.

L'aménagement du territoire a lui aussi sa part de responsabilité et doit être repensé pour relever ces grands défis. Lors du congrès d'EspaceSuisse, il s'agira de montrer des moyens pratiques d'amorcer cette transformation et de mettre en œuvre un développement territorial durable.

Comment les acteurs de l'aménagement du territoire peuvent-ils agir pour contribuer à cette grande transformation? Quelle est la part de post-croissance déjà présente dans l'aménagement du territoire?

Comment résoudre les conflits liés à l'utilisation du territoire? Nous expliquerons et discuterons ensemble de ces questions passionnantes et de bien d'autres encore.



# Programme

08.45

---

Café d'accueil

09.15

---

Salutations

**Jean-François Steiert**, conseiller d'État, canton de Fribourg, président EspaceSuisse

**Introduction dans le thème (d+f)**

L'aménagement du territoire a la responsabilité de veiller au développement durable et d'accompagner la transformation. Le congrès annuel d'EspaceSuisse doit aussi être un espace pour chercher ensemble des solutions.

**Damian Jerjen**, directeur EspaceSuisse

**Christa Perregaux**, directrice adjointe EspaceSuisse

**Notre maison brûle (d)**

Le développement social et économique devrait s'orienter en fonction des possibilités et des conditions naturelles ou, en d'autres termes, en fonction des limites planétaires. Au lieu de cela, les concepts de développement de la Suisse, tels que les projets de territoire, les plans sectoriels et directeurs, se basent sur des scénarios démographiques qui occultent les limites planétaires et prévoient la croissance, sans appeler à des changements dans la production, la consommation et l'utilisation des surfaces.

**Irmi Seidl**, responsable de l'unité de recherche Sciences économiques et sociales à l'Institut fédéral de recherches sur la forêt, la neige et le paysage (WSL)

Visualisation de l'installation solaire prévue sur l'aéroport de Belpmoos près de Berne.

Photo: BKW



## Pourquoi regardons-nous ailleurs? (f)

Nous savons que notre maison brûle. Mais pourquoi l'immense majorité d'entre nous continue-t-elle à fermer les yeux? La croissance économique est ancrée dans la conscience des gens comme une vision du monde. Pour surmonter cela et passer à la post-croissance, il faut une transformation à tous les niveaux.

**Prof. Dr. Christian Arnsperger**, Institut de géographie et de durabilité, Université de Lausanne

10.30

Brève pause

---



## Que pouvons-nous faire?

11.00

---

### Repenser le secteur de la construction – Efficacité des ressources et protection du climat (d)

L'industrie de la construction et de l'immobilier est particulièrement sollicitée pour trouver de nouveaux processus et de nouvelles solutions en vue d'un développement orienté vers l'avenir. Le «Do Tank thebranch» fait avancer ce processus de transformation et se concentre sur l'application pratique et la mise en œuvre de nouvelles connaissances et de nouveaux processus en vue de l'intégration horizontale et verticale de toute la chaîne de création de valeur du cycle de vie immobilier.

**Markus Mettler**, CEO Halter AG, co-président & co-fondateur thebranch

### Repenser l'énergie - Zéro net et la voie à suivre (d ou f)

La situation actuelle en Europe et les récentes décisions prises au Parlement ont montré que la question énergétique est étroitement liée à notre mode de vie et à la croissance. L'objectif de la stratégie énergétique est le zéro net d'ici 2050. Comment y arriver? Qu'est-ce que cela signifie pour notre mode de vie? (Comment) Devrons-nous nous restreindre?

**Klaus Riva**, responsable de la section Approvisionnement énergétique et monitoring, Office fédéral de l'énergie

### Repenser la mobilité - réduire le trafic (f)

Le zéro net implique également une transformation fondamentale de la mobilité. À quoi ressemble une mobilité post-fossile? Quelles en sont les conséquences pour le territoire, les transports et notre monde du travail?

**Prof. Dr. Patrick Rérat**, Institut de géographie et de durabilité, Université de Lausanne

12.20

---

Dîner

13.30

---

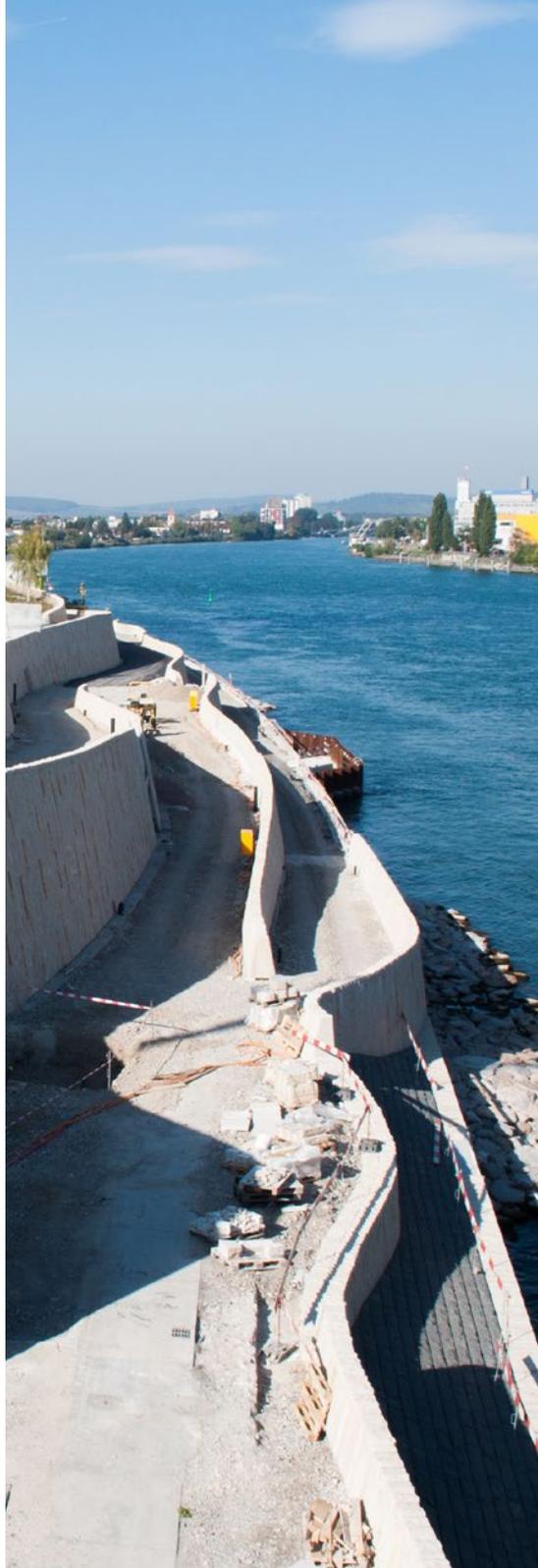
### Repenser l'aménagement du territoire - Les périphéries comme espaces de transformation (d)

Au cours de la législature actuelle, le Conseil de l'organisation du territoire (COTER) se penche sur le rôle des périphéries en Suisse. Les périphéries peuvent donc être considérées comme des espaces de possibilités pour le développement durable et apportent une contribution essentielle à la transformation vers une durabilité forte. Rapport sur les travaux en cours.

**Prof. Dr. Heike Mayer**, présidente du COTER, direction de l'unité de géographie économique, Université de Berne

Construction du chemin des berges du Rhin pour les piétons et les cyclistes à côté des immeubles du campus Novartis à Bâle Saint-Jean. Le chemin des berges du Rhin passe la frontière avec la France.

Photo: Annemarie Straumann, EspaceSuisse





### Repenser le Projet de territoire Suisse (d)

Le Projet de territoire Suisse a été adopté en 2012 par les trois niveaux institutionnels. Depuis lors, le monde a fondamentalement changé sous de nombreux aspects. Covid, numérisation, changement climatique, crise énergétique et incertitudes croissantes représentent de nouveaux défis pour le territoire de demain. Autant de raisons pour actualiser le Projet de territoire Suisse. Où en sont les travaux?

**Dr. Maria Lezzi**, directrice de l'Office fédéral du développement territorial (ARE)

### Préparation du Future Design Lab (d)

Le Design Lab est un format expérimental de co-création de solutions pour la grande transformation de la société, de l'économie et du territoire. Après une brève introduction sur la manière de travailler en Design Thinking, les défis (challenges) sur lesquels nous travaillerons en petits groupes seront présentés.

**Dr. Thomas Probst**, PLANVAL

## 14.35

---

### Future Design Lab (d et f)

Pour quatre défis (challenges), des équipes mixtes de six personnes chacune développent des idées concrètes. Les équipes sont accompagnées par des coachs. Les meilleures idées sont ensuite présentées en séance plénière.

Le battement d'ailes d'un papillon à Soleure peut-il déclencher une tornade à Berne ?  
Photo: Cerqueira Unsplash

### 1er défi:

Comment motiver les communes à réduire radicalement le trafic individuel motorisé?

### 2e défi:

Comment pouvons-nous donner aux communes les moyens de créer partout une urbanisation de haute qualité, en collaboration avec les acteurs privés?

### 3e défi:

Comment pouvons-nous aider les acteurs privés et publics à réduire radicalement la consommation d'énergie?

### 4e défi:

Comment pouvons-nous motiver les décideurs politiques à tous les niveaux à protéger les ressources naturelles et à promouvoir activement leur développement positif?

### Conclusion momentanée: repenser l'aménagement du territoire

**Damian Jerjen**, directeur EspaceSuisse  
**Christa Perregaux**, directrice adjointe EspaceSuisse

## 16.45

---

### Apéritif

# Informations

## Congrès

### L'aménagement du territoire et les limites de la croissance

29 juin 2023

Landhaus

Soleure

### Organisation et modération

**Damian Jerjen**, directeur EspaceSuisse

**Christa Perregaux**, directrice adjointe

EspaceSuisse

### En collaboration avec

PLANVAL AG

Nydeggestalden 30

CH-3011 Bern

[planval.ch](http://planval.ch)

### Traduction simultanée

**Astrid Krüger**, Berne

**Valerie Giordana Meinzer**, Lausanne

### Administration/information

**Patrik Kummer**, EspaceSuisse (allemand)

[patrik.kummer@espacesuisse.ch](mailto:patrik.kummer@espacesuisse.ch)

**Anne Huber**, EspaceSuisse (français)

[anne.huber@espacesuisse.ch](mailto:anne.huber@espacesuisse.ch)

Sulgenrain 20, 3007 Berne

Téléphone +41 31 380 76 76

## Prix

CHF 300 pour les membres\*

CHF 500 pour les non-membres

(y compris repas, pauses et documentation)

\*membres d'EspaceSuisse et de ses sections, resp.  
représentant-es des cantons et des communes membres

## Inscription jusqu'au jusqu'au 15 juin 2023

Site internet:

[espacesuisse.ch](http://espacesuisse.ch) > Formation

E-mail:

[info@espacesuisse.ch](mailto:info@espacesuisse.ch)

Les inscriptions seront prises en considération en fonction du nombre de places disponibles et de leur ordre d'arrivée.

En cas de désistement après le 15 juin 2023, nous facturerons 50% des frais. En cas de non-participation ou d'annulation le jour même du congrès, nous serons contraints de facturer l'intégralité des frais.

Sous réserve de modification

# Autres offres d'EspaceSuisse

## Conseil en aménagement

EspaceSuisse soutient les villes et les communes dans les processus en lien avec un développement vers l'intérieur. Afin de leur donner «le coup de pouce» dont elles ont besoin, nous avons élaboré différentes offres: de la simple impulsion, en passant par des analyses approfondies et des recommandations (par ex. l'analyse de ville, l'atelier village) jusqu'aux processus plus exigeants relevant «de stratégies et de mesures». Les questions soulevées ont généralement trait à la densification, à la revalorisation d'un centre historique ou au développement de grands sites. En cas d'intérêt, contactez nos expert-es:

[espacesuisse.ch](https://www.espacesuisse.ch) > [Conseil > Conseil en aménagement](#)

## Conseil juridique

Le droit de l'aménagement du territoire, des constructions et de l'environnement constitue le cœur des compétences d'EspaceSuisse. Nous accompagnons des processus législatifs, enregistrons les principaux arrêts dans une banque de données, rédigeons des avis de droit et publions des articles spécialisés. Les membres d'EspaceSuisse bénéficient également de conseils juridiques. Avez-vous une question, par exemple, au sujet d'un plan d'affectation, d'une autorisation de construire, d'une construction située hors de la zone à bâtir, de la compensation de la plus-value ou encore de la protection contre le bruit?

Prenez donc contact avec nos juristes: [espacesuisse.ch](https://www.espacesuisse.ch) > [Conseil > Conseil juridique](#)

## Newsletter électroniques

EspaceSuisse vous propose deux Newsletter: la Newsletter Aménagement du territoire vous fournit, à intervalle régulier, un aperçu de l'actualité de l'aménagement du territoire en Suisse. Trois fois par an, la Newsletter Recueil de jurisprudence vous livre, quant à elle, les principaux arrêts relevant du

droit des constructions, de l'aménagement et de l'environnement. Deux abonnements gratuits qui vous permettent de vous tenir au courant:

[espacesuisse.ch](https://www.espacesuisse.ch) > [Actualité > Newsletter Abonnement](#)

## Plateforme densipedia.ch

Développement vers l'intérieur et densification sont les mots d'ordre actuels. Sur la plateforme Internet dédiée au développement vers l'intérieur, EspaceSuisse répertorie de nombreuses informations à ce sujet ainsi qu'un éventail de bons exemples émanant de communes suisses. Au moyen de la carte en ligne, vous pouvez sélectionner de bons exemples de densification. Découvrez ce qui fait la qualité d'un site construit et comment au mieux mettre en route un processus de développement: [densipedia.ch](https://www.densipedia.ch)

## Formation et journées d'étude

EspaceSuisse organise des formations dans toute la Suisse, comme des cours, des séminaires et des journées d'étude sur des thèmes en lien avec l'aménagement du territoire. Notre agenda électronique vous informe des prochaines manifestations. Il est également ouvert aux événements de tiers: [espacesuisse.ch](https://www.espacesuisse.ch) > [Formation](#)

## Nos publications par la poste

Les membres d'EspaceSuisse reçoivent nos publications Inforum et Territoire & Environnement dans leur boîte aux lettres. Inforum, le périodique du développement territorial, couvre une large palette de thèmes en lien avec l'aménagement du territoire. Les articles sont facilement accessibles et axés sur la pratique. Le dossier Territoire & Environnement traite un sujet de façon approfondie sous l'angle scientifique ou juridique. Nos membres peuvent également télécharger, gratuitement, la version électronique des différents numéros: [espacesuisse.ch](https://www.espacesuisse.ch) > [Publications](#)

